

### CONDICIONES DE LA GARANTIA

- La duración de la garantía es por un periodo de DOS AÑOS a partir de la fecha de compra. Durante ese periodo, our company se compromete a reparar, reponer o devolver el precio de compra de cualquier pieza cuya no conformidad sea debida a causas de fabricación. La reparación o sustitución de las piezas no prolonga la garantía. Quedan excluidos de la Garantía tanto el transporte del producto como la instalación y desinstalación del mismo, incluido el acceso (andamios, elevadores, etc.), así como los costes causados por el fallo de la instalación ni ningún otro tipo de daños.

- Se excluyen de esta garantía las averías o defectos producidos por mal uso, instalación incorrecta o no legal, utilización para la limpieza de elementos que deterioren su aspecto superficial, así como las averías producidas por causas de fuerza mayor (fenómenos atmosféricos o geológicos). En el caso de aparatos comercializados con lámpara, éstas no se consideran incluidas en la garantía.

- La manipulación en el etiquetado del aparato o en los datos de este Certificado, así como la intervención de personal no autorizado, anula la presente Garantía. A estos efectos no se entiende como intervención el desembalado e instalación del aparato por parte del usuario.

### GUARANTEE CONDITIONS

- The duration of this guarantee is for a period of TWO YEARS starting from the date of purchase. During this period, our company promises to repair, replace or return the purchase price of any pieces whose non-conformity is due to manufacturing causes. The repair or substitution of the pieces does not extend the guarantee. The following are excluded from the guarantee; product shipment and its installation and uninstalation, including access (scaffolding, hoists, etc.), or the costs caused by installation failure or any other type of damages.

- Excluded from this guarantee are break downs or defects due to wrongful use, incorrect or illegal installation, the use of cleaning elements that deteriorate the surface appearance as well as damages caused by force majeure (atmospheric and geological phenomena). In the case of appliances sold with a lamp, these are not considered as included in the guarantee.

- Manipulating the appliance's label or the data on this Certificate, as well as the intervention of unauthorised personnel, annul this Guarantee. For these purposes, the user unpacking and installing the appliance is not understood as intervention.

### CONDIZIONI DELLA GARANZIA

- La durata della garanzia s'intende per un periodo di DUE ANNI a decorrere dalla data di acquisto. Durante questo periodo, our company s'impegna a riparare, sostituire o restituire il prezzo d'acquisto di qualsiasi pezzo la cui non conformità sia dovuta a problemi di fabbricazione. La riparazione o sostituzione dei pezzi non proroga la garanzia. Restano esclusi dalla Garanzia sia il trasporto del prodotto che l'installazione e disinstallazione del medesimo, ivi incluso l'accesso (impalcature, elevatori, ecc.), così come i costi determinati da un problema d'installazione del medesimo o qualsiasi altro tipo di danno.

- Si escludono dalla presente garanzia le avarie o difetti determinati da un cattivo uso, installazione erronea o non legale, uso per la pulizia di elementi che si deteriorano nel loro aspetto superficiale, così come le avarie prodotte da causa di forza maggiore (fenomeni atmosferici o geologici). Nel caso di apparati commercializzati con lampadine, esse non si considerano incluse nella garanzia.

- La manipolazione dell'etichetta dell'apparato o dei dati del presente Certificato, così come l'intervento di personale non autorizzato, annulla la presente Garanzia. A quest'effetto, non s'intende come intervento il disimballaggio e l'installazione dell'apparato da parte dell'utente.

### ΓΕΝΙΚΟΙ ΟΡΟΙ ΕΓΓΥΗΣΗΣ

- Η εγγύηση ισχύει από την ημερομηνία αγοράς και έχει χρονική διάρκεια ΔΥΟ ΧΡΟΝΙΑ. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, η our company , δεσμεύεται να επιδιορθώνει, να αντικαθιστά ή να επιστρέφει το χρηματικό ποσό της αγοράς για οποιοδήποτε ελαττωματικό προϊόν λόγω κατασκευής. Η επισκευή ή αντικατάσταση των μερών δεν επιμηκύνει το χρόνο εγγύησης. Εξαιρείται από την Εγγύηση τόσο η μεταφορά του προϊόντος όσο και η εγκατάσταση και η απεγκατάστασή του, συμπεριλαμβανομένου την πρόσβαση (σκαλωτές, ανυψωτικά, κλπ.) καθώς επίσης το κόστος που προέρχεται από σφάλμα εγκατάστασης ή οποιοδήποτε άλλο είδος ζημιάς.

- Εξαιρούνται από την παρούσα εγγύηση οι βλάβες ή τα ελαττώματα λόγω κακής χρήσης, εσφαλμένης ή παράνομης εγκατάστασης, χρήσης καθαριστικού προϊόντος το οποίο φθείρει την εξωτερική εμφάνισή του, καθώς επίσης οι βλάβες που πραγματοποιούνται λόγω ανωτέρας βίας (ατμοσφαιρικών ή γεωλογικών φαινομένων). Σε περίπτωση εμπορικών συσκευών με φως, αυτές δεν συμπεριλαμβάνονται στην εγγύηση.

- Η παραποίηση της ετικέτας της συσκευής ή των στοιχείων αυτού του Πιστοποιητικού, καθώς επίσης η παρέμβαση μη εξουσιοδοτημένου προσωπικού, ακυρώνει την παρούσα Εγγύηση. Ωστόσο, δεν αντιλαμβάνεται ως παρέμβαση η απομάκρυνση της συσκευσίας και η εγκατάσταση από την πλευρά του χρήστη.

### VOORWAARDEN VAN DE GARANTIE

- De garantie heeft een looptijd van TWEE JAAR vanaf de aankoopdatum. Gedurende deze periode verplicht our company zich tot reparatie, vervanging of terugbetaling van de aankopprijs van alle niet-conforme onderdelen als gevolg van fabricagefouten. Door reparatie of vervanging van onderdelen wordt de garantie niet verlengd. Het vervoer van het product, het installeren en verwijderen ervan, waaronder de toegang (steigers, liften, enz.), en de kosten veroorzaakt door een verkeerde installatie of andere schade vallen niet onder de garantie.

- Van deze garantie zijn uitgesloten: defecten en fouten door verkeerd gebruik, onjuiste of onrechtmatige installatie, het gebruik, bij het schoonmaken, van middelen die het uiterlijk aanzien van het apparaat schaden, en defecten veroorzaakt door overmacht (atmosferische en geologische verschijnselen). In het geval van apparaten met bijgeleverde lamp, valt deze niet onder de garantie.

- Deze garantie vervalt indien geknoeid wordt met het etiket van het apparaat of met de gegevens in deze verklaring, alsook indien handelingen worden verricht door onbevoegd personeel. In dit verband wordt onder handelingen niet verstaan het uitpakken en monteren van het apparaat door de gebruiker.

### GARANTIEBEDINGUNDEN:

- Die Garantiedauer erstreckt sich über einen Zeitraum von 24 Monaten ab dem Kaufdatum. Innerhalb dieses Zeitraumes verpflichtet sich company zur Reparatur, zu Ersatz oder Rückerstattung des Kaufpreises des Produktes, sofern der Mangel herstellungsbedingt bzw. ein Fabrikationsfehler ist. Durch Reparatur oder Ersatz verlängert sich die Garantiezeit nicht. Von der Garantie ausgeschlossen sind sowohl der Transport des Produktes, als auch die Installation und Deinstallation, inkl. Zugang (Gerüst, Hebebühne, etc.), ebenso wie eventuell aus dem Ausfall entstandene Kosten oder jegliche sonstige Schäden.

- Von der Garantieleistung ausgenommen, sind Fehlfunktionen und Schäden am Gerät, die durch unsachgemäße bzw. behördlich nicht zugelassene Installation und durch fahrlässige Handhabung entstanden sind. Hierzu zählen ebenfalls Schäden an den Oberflächen des Produktes, durch Reinigung mit Reinigungsmitteln. Ebenfalls ausgeschlossen sind Schäden durch Naturgewalten (Klimaeinwirkungen, Erdschütterungen,...). Bei Geräten die einschließlich Glüh- bzw. Leuchtstofflampen vertrieben werden, sind diese nicht in der Garantieleistung inbegriffen.

- Bei jeglicher Manipulation der Beschriftung und Kennzeichnung des Produktes, der Daten diesen Zertifikates, wie auch jeglichen unsachgemäßen Eingriffes am Gerät, ist der Garantieanspruch hinfällig und erlischt. Das Auspacken und die sachgemäße Installation des Gerätes durch den Käufer ist hierbei nicht als Eingriff zu werten.

### CONDITIONS DE LA GARANTIE

- La garantie a une durée de DEUX ANS à compter de la date d'achat. Durant cette période, our company s'engage à réparer, à remplacer ou à rembourser le montant d'achat de toute unité dont la non-conformité se doit à des causes de fabrication. La réparation ou le remplacement des unités ne prolonge pas la garantie. La garantie ne couvre pas le transport du produit ni son installation ou désinstallation, de même que l'accès (échafaudages, élévateurs, etc.), ainsi que les frais dérivés d'une mauvaise installation ou tout autre type de dommage.

- Cette garantie ne couvre pas les pannes ou défauts produits par un usage inapproprié, par une installation incorrecte ou non légale, par l'utilisation pour le nettoyage d'éléments détériorant leur aspect de surface, ainsi que les pannes produites pour des raisons de force majeure (phénomènes atmosphériques ou géologiques). Dans le cas des appareils commercialisés avec lampe, celle-ci n'est pas couverte par la garantie.

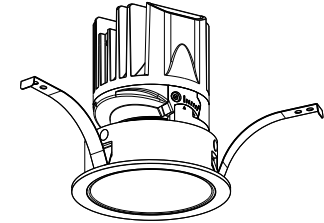
- Toute manipulation de l'étiquetage de l'appareil ou des données de ce Certificat, ainsi que toute intervention par un personnel non autorisé, annulera la présente Garantie. À cette fin, le déballage et l'installation de l'appareil par l'utilisateur ne sont pas considérés comme une intervention.

### 关于保修

-此灯具从购买日期算起, 保质时间为2年。在此期间, 我们会对由于生产原因造成质量不合格的产品进行修理、替换或者退款, 但修理和替换时间不会延长其保质期。以下情况不在保修范围内: 产品装运以及其安装和卸装, 包括使用(脚手架, 起重机之类)或者因其安装失败或其他类型损坏导致的费用。

-以下情况不在保修范围内: 由于使用错误造成的瑕疵与损坏, 错误或违规的安装, 用清洁剂及不可抗力因素(洪水、地震)造成表面的损坏, 这些不在保修的范围内。


-未经授权, 擅自伪造设备标签或证书上的数据, 不予保修。



# Apollo


## 阿波罗

# 01.208A02R/01.208C02R


 APTO PARA USO INTERIOR  
 SUITABLE FOR INDOOR USE  
 APPROPRIÉ POUR UTILISATION INTÉRIEURE  
 FÜR INNENGEBRAUCH GEEIGNET  
 ADATTO PER USO INTERNO  
 TOEPASBAAR BINNENSHUIS  
 ΚΑΤΑΛΗΛΟ ΓΙΑ ΕΣΤΕΡΠΙΚΕ ΧΡΗΣΗ  
 适用于室内安装



**CLASE II DOBLE AISLAMIENTO**  
**CLASS II DOUBLE INSULATION**  
**CLASSE II DOUBLE ISOLATION**  
**KLASSE II DOPPLE-ISOLIERUNG**  
**CLASSE II DOPPIO ISOLAMENTO**  
**CLASSE II DUBBELE ISOLATIE**  
**ΤΑΞΗ ΙΙ ΔΙΠΛΗ ΜΟΝΩΣΗ**  
 二类灯具,双重绝缘


 ACORDE A LAS NORMAS GB7000.1-2015  
 IN AGREEMENT TO THE NORM GB7000.1-2015  
 CONFORME AUX NORMES GB7000.1-2015  
 GEMÄSS DER NORMEN GB7000.1-2015  
 CONFORME ALLE NORME GB7000.1-2015  
 IN OVEREENSTEMMING MET DE NORM GB7000.1-2015  
 ΣΕ ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΜΕ ΤΟΝ ΚΑΝΟΝΑ GB7000.1-2015  
 执行GB7000.1-2015系列安规标准



NUNCA CUBRIR CON MATERIAL AISLANTE.  
 NEVER COVER WITH INSULATING MATERIAL.  
 NE JAMAIS COUVRIR AVEC METERIEL ISOLANT.  
 NIT MIT ISOLIERENDEM MATERIAL BEDECKEN.  
 NON COPRIRE CON MATERIALE ISOLANTE.  
 NOOIT AFDEKKEN MET ISOLATIEMATERIAAL.  
 ΔΕΝ ΤΑ ΚΑΛΥΨΕΤΕ ΠΟΤΕ ΜΕ ΜΟΝΩΤΙΚΑ ΥΛΙΚΑ.  
 不可用隔热材料覆盖

**Esta luminaria ha sido probada para garantizar su correcto funcionamiento.**

**This fixture has been tested to certify its correct operation.**

**Ce luminaire a été testé afin de certifier son correct fonctionnement.**

**Diese Leuchte wurde getestet um die korrekte Funktion zu garantieren.**

**Questo apparecchio è stato testato per certificare il corretto funzionamento.**

**Dit armatuur is getest om te verzekeren dat het goed functioneert.**

ΤΤΟ ΦΩΤΙΣΤΙΚΟ ΕΧΕΙ ΥΠΟΒΑΘΗΕΙ ΣΕ ΕΛΕΓΧΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΔΙΑΣΦΑΙΣΗ ΤΗΣ ΣΣΣΤΗΣ ΑΕΙΟΥΥΡΤΙΑΣ ΤΟΥ  
 此灯具已通过出厂测试, 并符合检测标准。

